



Zegelstempel van het Wittevrouwenklooster gevonden bij de Bouw van de NMB.Bank naast het Generaalshuis

buurtkrant witevrouwenveld

JAARGANG 16 NR.7
SEPTEMBER 1994
REDAKTIEADRES:
BUURTKRANT WITTEVROUWENVELD
DR.SCHAEPMANSTR.95
6225 XS MAASTRICHT
TEL.043-620066
BANK REK.NR.SNS.862605253
OPLAGE 2750
KOPIJ INLEVEREN VOOR 19 SEPTEMBER
VOLGENDE BUURTKRANT
VERSCHEIJNT 1 OKTOBER

...."Drie uur 40: gerucht dat Yanks in Gronsveld zijn. Dan moeten ze de Heerderweg afkomen! Vanuit het zolderraam kan ik precies tussen de bomen door de overweg zien. Om 5.15 u zacht geratel. Dat moeten tanks zijn. Moffen? Amerikanen? Wachten, machteloos wachten. En dan opeens davert gejuich over Wyck! De hemel breekt open in een grote juichzang! En dan opeens: Ik zie ze! Tanks! Yanks! Witte sterren! Ik tuimel 2 trappen af en storm de straat op! Mensen, jullie hebben ze alleen nog maar gehoord, maar ik heb ze gezien, gezien, gezien! Iedereen is gek, volslagen gek. In recordtijd loop ik de afstand van de Prof.Scholsstraat naar de overweg. Halverwege roept men, dat er nog moffen bij het station zijn. Maar wat kunnen mij die rotmoffen nog schelen? Ik wil yanks, bevrijders zien. De laatste meters naar de Passarel leg ik struikelend af en val dan pardoes in de armen van Preston K. Wright uit Kansas City. Gevoelig mijn hoofd stotend tegen de loop van zijn karabijn, stamel ik gedachtenloos: "Do you speak English?", waarop hij grijnzend ten achterend geeft: "No, Chinese!" Hij omarmt mij, lachend door mijn tranen heen staar ik hem aan. Maar dan breekt de ban! Het stationsplein is vol met uitbundige mensen! Het is een compleet gekkenhuis met daartussen de rustige, sigaretten, chocolade en kauwgom uitdelende yanks! De vlag gaat boven op de stationstoren! We zijn vrij!"

PIKVOGELN OP HITLER'S PORTRT

Het granaatvuur, waarvan in het ooggetuigelverslag sprake is, werd uitgewisseld tussen de Amerikanen bij het Albertkanaal en de Duitsers op de Ambyerheide. Op de avond van de 12e september sloegen heel wat granaten neer in Wittevrouwenveld. Omstreeks 22.45 uur werden de panden 74 en 94 aan



witevrouwenveld 50 jaar vrij

13 SEPTEMBER 1944

De gebeurtenissen en gevoelens op de dag dat Wittevrouwenveld 50 jaar geleden bevrijd werd zijn treffend weergegeven in het dagboek van de toen 20 jaar oude Hette de Jong, woonachtig aan de Prof.Scholsstr.19 in het deel van Wyckerveld dat toen nog tot de parochie Wittevrouwenveld behoorde.

"Maastricht is frontstad! Zwaar artillerievuur. Op straat erge brandlucht. Twee granaten ingeslagen in Oost-Maastricht. Vele granaten fluiten over de stad! We kunnen de geallieerde vliegtuigen duidelijk zien duiken in het Noorden, boven de weg naar Sittard. Om 2.55 u 's middags driemaal alarm. Direct daarna een explosie. De St.Servaasbrug de lucht in, om 3.20 en 3.30 u opnieuw explosies. De "oude" brug is taal! De Wilhelminabrug de lucht in! Geweldige rookzuil omhoog. Zojuist om 3.55 u meerdere moffen op de fiets, hard trappend de Meerssenerweg af, richting Meerssen. Dit is waarschijnlijk het Sprengkommando van de bruggen. Dan zullen dit de laatste moffen wel zijn! Wordt Maastricht niet verdedigd? Ja, toch, lucht vervuld van geknetter van machinegeweervuur!"

de Frankenstraat getroffen. De bewoner van nr.74, Chris Sijen, 48 jaar oud, vond in zijn bed de dood, vier anderen werden gewond. Ook in de Czaar Peterstraat en de Parmastraat werden verwoestingen aangericht, evenals in de Brg.van Oppenstraat. Op de 13e verlieten kort voor 5 uur waarschijnlijk de laatste Duitsers Wittevrouwenveld. Zij hadden gevonden moeten evacueren uit het lazaret in de Theresiaschool, die al sinds de mobilisatie van een rood kruis op het dak voorzien was.

De bevrijders van Maastricht-Oost maakten deel uit van het 19e Legerkorps van het Amerikaanse Eerste Leger, dat via Zuid-Limburg, Aken, en het Roergebied moest aanvallen. Het korps droeg de bijnaam "Tomahawk", omdat het een Indiaanse strijdbijl in zijn wapen voerde. Twee onderdelen namen deel aan de bevrijding van Maastricht: de 30ste Infanterie Divisie "Old Hickory" en de 113e Cavaleriegroep "Red Horse". Deze pantser-verkenningseenheid dankte zijn bijnaam aan het stijgerende rode paard in zijn embleem. De bijnaam "Old Hickory" staat voor "oude noteboom", ontleend aan die van de rijzige Andrew Jackson, enige tijd senator van Tennessee en de 7e president van de Verenigde Staten. De manschappen kwamen oorspronkelijk uit de staat Tennessee, waar de wilde noteboom

"hickory" genoemd wordt. Omdat de divisie zoveel krijgsgenoemen maakte, werd ze ook wel "Roosevelt's SS" genoemd. Ze had sinds haar ontschepping in Normandje in de nacht van 13 op 14 juni de hele veldtocht meegemaakt, tal van gevechten geleverd en veel manschappen verloren. In een boek over haar lotgevallen wordt ze dan ook als het werkpaard van het westelijk front betiteld.

Het bij de bevrijding van Maastricht-Oost betrokken onderdeel van "Old Hickory" was het tweede bataljon van het 117e regiment onder commando van James W.Lockett. Dit werd met tanks van "Red Horse" versterkt.

In de eerste jeep, die de Duitse Poort opreed, zat het hoofd van de openbare lagere school in de Prof.Pleier Willemsstraat naast commandant Lockett. Hij werd meteen naar de Hoogbrugstraat geloodst, waar zich een Duits mitrailleurnest zou bevinden. Vanuit een zolder verkende hij de omgeving. Toen het loos alarm bleek, bood de hulseigenaar hem en zijn officieren vooroorlogse cognac aan als verwelkoming van de bevrijders. De Wycknaren en ook veel vooral jongere Wittevrouwenvelders waren in de richting van het station gestroomd en enkele jongeren bevestigden de Nederlandse driekleur op de stationstoren. Plotseling granaatvuur verstoorde de pret en alle uitgestoken vlaggen moesten van de Amerikanen worden binnengehaald. Het granaatvuur hield toen op. Kolonel Lockett had inmiddels zijn stafkwartier opgeslagen in hotel de l'Empereur. Er bleken zich toch nog vijftig Duitsers in het postkantoor verscholen te hebben, die door zijn manschappen krijgsgevangen gemaakt werden.

's Avonds kon Maastricht-Oost feestvieren met zijn bevrijders en hosten ze samen door de straten. Jongelui verwijderden de Duitse verkeersborden en andere tekens van de Duitse aanwezigheid. Op de hoek Koning Clovisstraat - Scharnerweg (richting Maastricht) werden een portret van Hitler en een pop die een Duitse soldaat voorstelde aan een lantaarnpaal opgehangen. De jeugd kon zijn anti-Duitse gevoelens kwijt door met pikvogels op de kop van Hitler te mikken. Zie het jongetje op de foto.



"Gamins" handelen met Amerikanen bij de opslagplaats aan het Koningsplein.



Dit verkenningsvliegtuigje, dat hier wordt gerepareerd op "vliegbasis Geusselt", gelegen bij de huidige parkeerplaats van MVV, is een "Pipercup". Vanwege hun monotone geluid en langzame vlucht werden ze door de Maastrichtenaars "d'n dreuvice" genoemd.



Vertegenwoordigers van het verzet. Boven tweede van links staat de heer J.S.H.Lokerman.

16 SEPTEMBER 1944

Op die dag noteerde Hubertus Wilhelmus Hamaeers, wachtmeester van politie bij het bureau Wyck: "Op den 16den September 1944, omstreeks 12.45 uur, bevond ik mij in mijn woning op het Hofmeiersplein alhier. Op tijd en plaats vermeldde ik een granaat inslaan. Mij naar buiten bevelende zag ik verschillende personen bloedend op den grond liggen. Geholpen door verschillende personen van den luchtbeschermingsdienst zijn de gewonden ter plaatse verbonden en vervoerd naar Villa Roovers, gelegen aan de Scharnerweg alhier. Deze gewonden zijn aldaar door Dokter Otten verder behandeld geworden en een zestal personen naar het Ziekenhuis vervoerd. De dooden zijn door ons naar het magazijn van de bouwvereniging Elgen Haard, gelegen aan de Zwartzenbergerstraat alhier, vervoerd."

Deze tragische gebeurtenis, drie dagen na de bevrijding, kostte een aantal mensen het leven. Zij bevonden zich allen bij de ingang van de kleine schuilkelder aan het Hofmeiersplein, niet ver van de grote kelder aan dat plein. De vader van Nico Duchateau uit de Parmastraat meende in een van de zwartgeblakerde doden zijn zoon te herkennen. Deze bevond zich echter op het moment van de inslag bij de Amerikanen die voorraden opsloegen aan het Koningsplein. Hij rende terug naar huis en kreeg toen zijn vader hem plotseling levend voor zich zag een enorme oplawaai, "terwijl hij toch zacht van aard was".

Gedurende de gehele oorlogsperiode en de bevrijding kwamen 24 Wittevrouwenvelders om het leven, waaronder verschillende Joden en verzetsmensen, maar ook gesneuvelde en bomslachtoffers.

VERZETSLEIDER J.S.H.LOKERMAN

De slachtoffers van de granaatinslag op het Hofmeiersplein waren niet de enigen die nog na de bevrijding van de stad om het leven kwamen. De N.S.-machinist J.S.H.Lokerman woonde aan de Mondragonstraat 10. Hij was in 1939 in de gemeenteraad gekozen voor de S.D.A.P. (de toenmalige socialist). Sinds de inval van de Duitsers woonde hij echter geen enkele vergadering bij

gedurende het jaar dat de bezetter een gemeenteraad toestond.

Al in mei 1940 veroorzaakte hij een opstootje bij de doortocht van een groep Belgische krijgsgevangenen over de Wilhelminasingel. Verscheidene Walen maakten van de verwoording Lokerman een spoorloos in de menigte te verdwijnen. Lokerman was van gereformeerde huize. De Gereformeerde Gemeente in Maastricht stelde zich opvallend principieel en strijdbaar op. Lokerman sloot zich echter aan bij de socialistische groep van zijn contacten met de gereformeerden. Aanvankelijk ging het om hulp aan Joden en de verspreiding van het illegale "Vrij Nederland". Later ook om hulp aan piloten, waarbij Lokerman zorgde voor doorgangshuizen en vervoer per trein. Begin 1943 sloegen de gereformeerden en de socialistische groep de handen in elkaar. Lokerman knoopte contacten aan met Belgische collega's, waardoop Engelandgangers en Joodse vluchtelingen naar Spanje en Zwitserland konden uitwijken.

Onder impuls van Lokerman, die met een katholieke vrouw gehuwd was en daardoor aanverwant aan de familie van bisschop Lemmens, kwam samenwerking tot stand met de katholieke verzetsgroep. (Op de foto zien we verzetsleiders van de verschillende groepen eensgezind bijeen.) Het distrikt Maastricht van de L.O., de Landelijke Onderduik Organisatie, kwam aldus tot stand.

Bij een poging om door de Sicherheits Polizei gevangen genomen verzetsmensen vrij te kopen liep hij echter in de val van genoemde SIPO. Mevrouw Zeguers-Boere was door het hoofd van de SIPO Ströbel geïnfiltrerd in het verzet. Op 9 mei 1944 nodigde zij Lokerman uit om in haar huis aan het St.Servaasklooster over het losgeld te onderhandelen. Op de bewuste avond hielden Ströbel en Nitsch zich schuil achter het gordijn en namen Lokerman bij zijn vertrek in hechtenis. Dat was het sein om overal in de stad tot actie over te gaan. Ruim vijftig personen werden gearresteerd. Lokerman werd op transport gesteld naar het concentratiekamp Neuengamme, waar hij op 11 februari 1945 overleed.

WITTEVROUWENVELD EN DE BEVRIJDERS

In oktober 1944 werd Maastricht hoofdkwartier van het Amerikaanse 9e Leger en tevens "restcenter", uitrustencentrum voor de frontsoldaten. Veel soldaten werden bij burgers ingekwartierd, ook in Wittevrouwenveld. Nico Duchateau herinnert zich dat hij voor het eerst monopoly speelde met ingekwartierde Engelsen. Toen hij bij een "domme aankoop" op zijn Amerikaans "Jesus Christ" riep, kreeg hij meteen een preek van de op dat gebied preutse Engelsen. Het ging er niet altijd zo preuts aan toe. Er werd geregeld door jongeren ingespeeld op de amourette behoeften van de soldaten: in ruil voor sigaretten beloofden zij wel voor meisjes te zorgen, maar als ze eenmaal de sigaretten binnen hadden lieten ze zich niet meer zien. De geestelijkheid in het algemeen, en pastoor Jacobs van Wittevrouwenveld in het bijzonder, probeerden de vrije omgang met de bevrijders tegen te gaan. Hij dispensseerde de meisjes van het zondags de kerk met Amerikaanse flirtjes hun zondagsplicht en hield onderpreken over het ongepaste gedrag van sommigen. Ondanks de begrijpelijke problemen met de bevrijders overheerste natuurlijk de dankbaarheid voor hun moedige en onbaatzuchtige inzet.



Bewonersbelangen Wittevrouwenveld

Secr.: Burg. Bauduinstraat 140
6224 XE Maastricht

TRAITEUR TIMMERS

Warme en koude buffetten,
gratis servies en bestek.



Hornestraat 41 - Maastricht - tel. 622963
"Les Trois Seaux" - Markt 41 - tel. 212038

Bankieren op z'n best bij een all-round bank: SNS bank

SNS bank is een all-round bank waar u voor alle bankzaken terecht kunt. Als particulier maar ook als zakenman. Tegen uiterst concurrerende voorwaarden. En met een zeer snelle service.



SNS bank Limburg



CAFE-RESTAURANT GEUSSELT

Sporthof (naast H. Gullelmuskerk)
Onze vernieuwde zaal is uitstekend geschikt voor het houden van:

- Koffietafels
- Jubilea
- Communiefeesten
- Recepties
- 25/40 jarige huwelijksfeesten

Geen zaalhuur
Inlichtingen: tel. 043 - 623290/625830

SCHOENMAKERIJ P. Foppen



Frankenstraat 195
Oostermaas - Tel. 637566

Uw schoenen laten maken is altijd de moeite waard!



eSBeeWee

Tijdens de snikhete zomermaanden werkte eSBeeWee gewoon door aan "werk maken van buurtbeheer" in het Wittevrouwenveld. Na lovende artikelen in de regionale pers begint nu ook de rest van het land interesse te tonen voor die succesvolle projecten in het Maatrichtse. O.a. vanuit Leeuwarden en Utrecht kwamen er vragen over hoe in het Vrouwenveld de zaken worden aangepakt. Steeds meer krijgt eSBeeWee naam in de buurt en weten buurtbewoners ons te vinden voor klussen die in en om het huis gedaan moeten worden. Een prima zaak, en dat het kan bewijst eSBeeWee iedere dag weerr, van klussen in en om huis tot het copieëren van video-banden, het maken van foto-copieën of noem maar op. eSBeeWee weet er wel raad mee. Kortom, de Limburger had gelijk toen zij op 22 juni boven een groot artikel schreef: "Buurtbeheer in Wittevrouwenveld al bijna niet meer weg te denken". Over de eerste vijf maanden schreef eSBeeWee een professioneel-ogende brochure die voor geïnteresseerden bij het buurtbeheerbedrijf is op te vragen (kostprijs fl.2,50 en binnen de buurt thuis bezorgd).

OPNIEUW SUCCES GEUSSELTSPOORTWACHTEN

Als onderdeel van een totaal beveiligingsproject, dat samen met de gemeente Maastricht werd ingediend bij de bond van zorgverzekeraars, werd o.a. aan het Wittevrouwenveld geld ter beschikking gesteld om toezicht en beveiliging in de buurt gestalte te geven. Onze buurt maakt deel uit van het project, dat stedelijk door de MTB gecoördineerd gaat worden. Op buurtniveau zal eSBeeWee de aansturing doen. In het Wittevrouwenveld gaat het om tien banen voor mensen die al langdurig werkloos zijn.



MUZIKALE GASTEN IN TREFCENTRUM

Doordat men in Limmel het Kap.Lochtmanhuis geheel aan het opknappen is kwamen een aantal verenigingen daar een tijdje zonder lokaal te zitten. In de vakantietijd is dat niet erg, maar daarna moet toch alles weer gaan draaien. Reden voor het East Church Singer Koor om voorlopig uit te wijken naar Trefcentrum Oostermaas. ECS is opgericht als jongerenkoor, en brengt een modern repertoire, waarbij er voor de leden wel een minimum maar géén maximum leeftijdsgrens is. Tienjarigen zingen samen met dertigjarigen onder de deskundige leiding van dirigent R.Pasmans en begeleid door een stevig en ritmisch combo. Mogelijk dat ook uit onze buurt menen geïnteresseerd zijn. Het koor repeteert op woensdagavond vanaf 19.30 uur. Van het bestuur vernemen wij tevens dat men dringend op zoek is naar een opvolging van de bassist en gitarist uit het combo. Interesse? Bel 637888 of 634950 en vraag naar Frans Kusters.

MELDPUNT GEHANDICAPTEN

Sinds enkele maanden is in Maastricht een plek waar U terecht kunt voor klachten of suggesties over de Wet Voorzieningen Gehandicapten: het Meldpunt voor Gehandicapten. Het is een onafhankelijk bureau, ondergebracht bij het Bureau Inspraak en Ondersteuning. U kunt daar Uw verhaal doen, en voorlichting en advies krijgen over b.v. het aanvragen van een WVG-voorziening, het indienen van een bezwaarschrift e.d. Het Meldpunt verzamelt Uw reacties en bespreekt ze met ambtenaren en politici. Door contact op te nemen met het meldpunt kunt U meehelpen om de zorg voor Uw voorzieningen te verbeteren. Bij het Meldpunt kunt U zowel telefonisch als mondeling terecht. Bij het BuurtinformatieCentrum in Wijkhuis Maris Stella ligt een informatie-folder. Het Meldpunt is gevestigd aan de Stadhuisstraat 7, en open van 9-16.30 uur tel.292265 en 293060. Vragen naar Els Budé of Peter Vrehan.



JEUGDVAKANTIEWERK

Ondanks de hete zomer zijn er ook dit jaar weer veel kinderen gekomen naar de activiteiten van het jeugdvakantiewerk. Maar ook ná de zomervakantie hoeft u niet te vervelen. De verschillende clubs van Kluphuis EDI beginnen weer in september. Let op de affiches die hier in de buurt verspreid worden. Kinderen van 4 t/m 12 jaar kunnen komen spelen en knutselen. Ook maken we geregeld leuke uitstapjes. Ouders zijn van harte welkom. Voor meer informatie: Kluphuis EDI tel.620335 of kom eens binnen Edisonstraat 10 (boven het Trefcentrum).



IN MEMORIAM PAUL SALDEN

In de nacht van 23 augustus is Paul op 43-jarige leeftijd overleden. 's Avonds nog werkte hij in het Wijkhuis. Daar zat hij op zijn vertrouwde plek aan de balie. Dat geeft al aan hoe plotseling zijn overlijden was: voor ons gevoel veel te jong en te vroeg. Toen ons het bericht bereikte was de verslagenheid groot, zowel bij zijn collega's als bij vrienden en bekenden. Velen kenden Paul als medewerker van het BIC, als de man achter de balie en de telefoon, behulpzaam, altijd een luisterend oor en op zijn tijd vol humor. Ruim 2 jaar lang heeft hij in Maris Stella honderden mensen met raad en daad bijgestaan en heel wat vragen en problemen accuraat opgelost. Begin van dit jaar nam hij nog deel aan een succesvol voedseltransport met de Magirus Deutz Club vanuit onze buurt naar een Bosnisch vluchtelingenkamp in Slovenië. Paul heeft van zijn werk genoten, en zag vooral de mensen om wie 't allemaal ging. Zo blijft hij in onze herinnering: sober en vol diepgang. Wij wensen zijn familie, collega's, al zijn vrienden en bekenden maar ook alle mensen met wie hij een nauw contact opbouwde veel sterkte. Paul, bedankt.

BURTFEEST FRIEZENPLEIN

Vorig jaar is op het Friezenplein de start gegeven voor een jaarlijks buurtfeest. Het bewonerscomité Friezenplein e.o. is volop bezig met de organisatie van het feest, dat gehouden zal worden op zondag 18 september. Vanaf 10.00 uur is er rommelmarkt, staat er een springkussen voor de jeugd, is er natuurlijk het rad van fortuin en nog veel meer. Er zijn geen kramen meer te huur. Vanaf 13.00 uur treden er artiesten op zoals: Umberto Dolci-Luciano Perra en René Shumann.

'T VROUWE-VELD

Aktiviteitenprogramma:
 NAAIGROEPEN: (vanaf 5 september)
 maandag en dinsdag van 9-12 uur
 dinsdag van 19-22 uur gevorderden.
 HANDWERKSGROEP: (vanaf 13 september)
 dinsdag 13.30-15.30 uur
 ONTSPANNINGSGYM: (vanaf 8 september)
 donderdag 13.00-14.30 u
 TAROT-KAARTLEGGEN
 start woensdag 21 september 9.30-12.00 uur
 tweewekelijkse cursus voor beginners.
 start vrijdag 23 september 9.30-12.00 uur
 tweewekelijkse cursus voor gevorderden
 TEKENEN VAN NUMEROLOGISCHE MANDALA'S
 maandelijkse bijeenkomst start vrijdag 30 september
 9.30-12.00 uur
 HAWAII-DANSEN VOOR MEISJES
 wie interesse heeft kan zich aanmelden bij
 BIEKE de KEUKELEIRE, tel.631196

NIEUW!

Nu ook voor SCHRIJFWAREN

Even naar PELO



Voltastraat 26 - Tel. 622519

Trefcentrum Oostermaas

Edisonstraat 4,
6224 GK Maastricht.
Telefoon 043 - 621176.

VOOR EEN VOLLEDIGE
VERZORGING VAN UW:
Koffietafels - bruiloften -
vergaderingen -
verenigingsactiviteiten -
bedrijfsfeesten.



tot ziens in het TREFCENTRUM



Scharnerweg 67 - Maastricht - Geopend 13.00 - 22.00 uur

MEER DAN 750 COMPUTERSPELLEN

3 SPELLEN 2 DAGEN FL. 10,-

NES
S-NES

MASTERSYSTEM
MEGADRIVE

GAMEBOY
GAMEGEAR

TONEEL IN WITTEVROUWENVELD

Zoals U in de buurtkrant van vlak voor de vakantie al kon lezen is op 31 mei j.l. een toneelgroep van start gegaan. Natuurlijk kunt U nog steeds lid worden. Hebt U last van schrijverstalent, of wilt U Uw ei kwijt in hte toneelspel, of wilt U zich op een andere manier verdienstelijk maken: laat het ons weten. Voor het luttele bedrag van 5 gulden per maand bent U al lid. Dus kom, meldt U aan bij Roos Luijten Burg. Hennequinstr. 23, tel. 635686. Voelt U zich geroepen om plaats te nemen in het bestuur? We kunnen best nog enkele enthousiaste mensen gebruiken. De eerste bijeenkomst is op 5 september. Bent U op deze avond verhinderd en wenst toch lid te worden, laat het ons dan even weten via onderstaande bon:

ja - ik wil graag lid worden van de toneelvereniging:

naam

straat

postcode.....

tel.

deze bon afgeven:

Hennequinstraat 23 of eSBeeWee Edisonstraat 4

BEWONERSBELANGEN EN GEORGANISEERDE HUURDERS

Sinds enige tijd funktioneert op buurtniveau een overleg van Bewonersbelangen Wittevrouwenveld en bewonerscomité met een vertegenwoordiging van Bouwvereniging Sint Servatius. Sint Servatius, de grootste verhuurder in onze buurt, hecht veel waarde aan dit overleg, waar tal van zaken besproken worden. Onderwerp van dit gesprek zijn kollektieve wensen of klachten, om de een of andere reden niet naar genoegen van huurders afgewerkte zaken etc. met als doel het bevorderen van goed woongenot en een goede relatie met huurder en verhuurder. Zijn er misschien ook zaken die U hier graag besproken zou willen zien? Eventuele besprekingspunten kunt U alleen in de ochtenduren doorgeven aan eSBeeWee, tel. 637888, vragen naar Truus Candel. Uiteraard is individuele klachtenafhandeling geen zaak die in dit overleg thuishoort.

ENKELE REIS WITTEVROUWENVELD

Op woensdag 21 september zal om 20.00 u een discussiebijeenkomst plaatsvinden, die Bewonersbelangen Wittevrouwenveld organiseert in samenwerking met Buro Inspraak en Ondersteuning. De onderwerpen van die avond zijn:
-de busroute door de buurt (reeds eerder en veel besproken, maarer zijn reële alternatieven.)
-en herinrichting van de Frankenstraat.
Kortom, buurtbewoners met elkaar in gesprek over iets dat ons allen raakt. Interesse? Woensdag 21 september, 20 u in Trefcentrum Oostermaas. Nadere informatie volgt nog.

SPIN

Wellicht hebt U gemerkt dat de klimspin bij de v. Oppenstraat is weggehaald. Maar wees gerust: het is slechts ter reparatie.

DISKUSSIE-GESPREKSAVOND

Bewonersbelangen Wittevrouwenveld organiseert op 14 september een discussie-gespreksavond, waarop een aantal onderwerpen aan de orde komen die te maken hebben met alledaagse problemen van zowel Turkse, Marokkaanse en Nederlandse bewoners van het Wittevrouwenveld. Onderwerpen die aan de orde komen zijn b.v. geloof, drugsgebruik, opvoeding etc. De avond is gratis toegankelijk en begint om 19.30 u. De konsumpties zijn voor eigen rekening en na afloop (21.30 u) bestaat de mogelijkheid om nog even informeel na te babbelen.

DE WEEGSJAOL

Op zaterdag 3 september is er een groot buurtfeest op het plein tussen de Brg.v. Akenstraat en de Hennequinstraat. Het feest begint om 11.00 u. Er is een rommelmarkt, diverse kinderattracties, een wielerronde en verschillende artiesten en orkesten. De opbrengst van het feest komt ten goede aan de kinderen van Huize Maasveld.

TERMIJNLOTERIJ TREFCENTRUM OOSTERMAAS

Het Trefcentrum aan de Edisonstraat neemt een niet meer weg te denken plaats in in onze buurt. U weet dat, en wij weten dat. Schijnbaar denkt de gemeente daar anders over, want hoe vaak het bestuur van het Trefcentrum daar op de problematiek van achterstallig onderhoud aanklaart...steeds zonder resultaat. Om te voorkomen dat het straks echt te laat is en de kosten nog hoger worden, heeft men dan ook besloten om zelf aan de slag te gaan: er is geld nodig voor het opknappen, dus dat moet er komen. Een apart comité is in het leven geroepen om de eerste honderduizend gulden bij elkaar te brengen. De groep noemt zich **KOM DE TON** en werkt aan die doelstelling onder andere via een prachtig opgezette **termijnloterij**.

Na staatsloterij, lotto, toto, bingo en krassen kan het Vrouwenveld dus nu **TERMIJNEN**. Meedoen steunt het goede doel en geeft kans op schitterende prijzen, waaronder een spiksplinternieuwe FIAT PUNTO. Omdat er maar 1500 loten zijn is haast geboden als U mee wilt doen. Dat initiatiefnemers ook nog eens 10% van de verkoopprijs afstaan aan verenigingen die de loten verkopen, is naar ons idee een pluim op de hoed waard. Het meedoen is aantrekkelijk gemaakt doordat de prijs van fl.100,- per lot ook in tien maandelijks termijnen van 10 gulden betaald kan worden. Tijdens de looptijd van de loterij vinden er 10 trekkingen plaats. Ieder lot doet altijd mee bij iedere trekking. Dus ook al heb je iets gewonnen, bij de volgende trekking ben je er met je lot weer bij. Uiteraard staat het geheel onder controle van een notaris, die er op toeziet dat het geheel volgens de geldende regels verloopt. Wij wensen het Trefcentrum- als trouw adverteerder van onze buurtkrant - veel succes toe en aan allen die de prijzen gaan wegslepen (van auto tot vakantie en kleuren-tv's): veel plezier ermee, het is U gegund (en ons ook als we iets winnen).

MANUS



eSBeeWee

Buurtbeheerbedrijf Wittevrouwenveld

Edisonstraat 4 Tel. 043 - 63 78 88
6224 GK Maastricht Fax 043 - 63 70 47

FIGARO
DI OGGI

Ralph Janssen
Eburonenweg 52a, 6224 HX Maastricht
TELEFOON 043 - 63 87 63
Openingstijden ma. 10.00 - 18.00 uur;
di.-do.-vr. 9.00 - 18.00 uur;
wo. gesloten za. 7.30 - 13.30 uur;

Technisch Service Centrum
Bastiaens T.D. & Techka

Voor al uw reparaties van:

- * Televisie
- * Audio app.
- * Video
- * Computers
- * Randapparatuur
- * Copiers
- * Faxapparatuur
- * Typemachine's
- * Rekenapparatuur
- * Kantoorapparatuur

Tevens Copieshop
Tel. 043 - 62 69 94
Scharmerweg 35A - 6224 JA Maastricht

'T VROUWE-VELD
LEER ZELF JE KLEREN MAKEN.
Naaigroepen op:
maan-dinsdag: 9-12 u.
GEZELLIGE HANDWERKCLUB
Inlichtingen: 63 11 96

meer dan 110 jaar bouwen

Gebr. Theunissen
aannemersbedrijf
cannerweg 172, 6213 BK Maastricht

TABAKSSPECIALZAAK TON ROUWENHORST
(daar steek je wat van op!)

- * eigen merkalgaren
- * lees- en puzzelplezier
- * snoepwaren
- * strippenkaarten en abonnementen
- * wenskaarten
- * lotto en toto
- * bier en frisdranken (gekoeld)

Frankenstr. 118 - Maastricht - Tel. 621144

Drankenhandel
Van Anbel

Voor al uw dranken
Vergelijk onze prijzen!
Tel. 634934
Eburonenweg 31 Maastricht

NU TWEE ZAKEN DUS TWEE KEER ZOVEEL KEUZE

Gebr. Huydts
Uw slager MAASTRICHT Uw vakman
FRANKENSTRAAT 161 W.V.V. 043-637521
Voor wekelijkse aanbiedingen zie de Trompetter

André van Vught
winningsmiddelen, prospectiemiddelen, rouwverzekering, nalatenschappen

Brusselse Poort 3 Maastricht Tel. 043-479898
Frankenstraat 140b 6224 GT Maastricht Tel. 043-625419

INKOOP VERKOOP
Utopia-Antiek

- ant. eiken bed f. 125,-
- ant. eiken hangkast f. 550,-
- ant. naaimachine f. 50,-
- div. lijsten f. 5,-
- ant. boenwas f. 5,-

Frankenstraat 205, Maastricht
Tel. 622814
Do. van 18-20 uur. Za. 10-12 uur.